



## 【106 年札哈木音樂祭-Pqasaw ta】

臺南市政府為推動原住民族語創作音樂及傳統樂舞，自 104 年起開辦札哈木音樂祭，首次辦理的「馬沙麗里 (mathalrilri) 日」，105 年「札哈木音樂祭-瑪娜司卡 (Manaskal)」，蔚為臺南市民相當期待的活動之一，今(106)年度接續以泰雅族語－芭嘎紹答 (Pqasaw ta) 為主題，其意為「一起歡樂」，特別規劃一系列音樂會活動。

札哈木音樂祭，一如往年於本市札哈木原住民公園舉辦 4 場大型音樂會，演出嘉賓除了邀請部落傳統樂舞團體外，更邀請以族語融入當代流行音樂創作的知名音樂團體或音樂人，一同演出。此外更規劃了原住民市集，讓市民朋友品味原住民傳統美食及欣賞臺灣各部落手工藝產業精品及富含原味特色伴手禮等，在推廣原住民族文化之餘，希望能在多元文化之都臺南掀起族語音樂的風潮，使本市朝向多元語言環境邁進，讓美好的原住民族樂舞文化更貼近市民生活，讓都會的市民朋友，共同體驗原住民音樂饗宴。

**106年度 札哈木音樂祭 Pqasaw ta**

音樂祭 X 音樂舞台 X 市集 X 電影

**5/13 音樂舞台**  
19:00-21:00  
札哈木樂舞集  
花甘岩樂團 (二人重組)

**5/20 音樂祭**  
19:00-21:00  
札哈木樂舞集  
張仰華  
(臺灣大哥大「eLife」行動劇作團) 演員  
挪蘭湖樂舞劇團  
(紐瓦拉樂舞團傳統住居原住文化發展中心)

**6/10 音樂舞台 X 星光電影院**  
18:30-20:00  
札哈木樂舞集  
柯嘉應  
(原唱「給愛聽歌手」)

**6/24 DIY手作 X 音樂祭**  
16:00-17:00  
織布鑄匙圈/織布包扣髮圈  
19:00-21:00  
札哈木樂舞集  
金世燦  
(海陸原創作男團)  
羅美玲  
(知名歌手、演員、主持人)

**7/15 音樂舞台 X 星光電影院**  
18:30-20:00  
札哈木樂舞集  
溫語恩  
(創作新生代)

**7/29 DIY手作 X 音樂祭**  
16:00-17:00  
織布鑄匙圈/織布包扣髮圈  
19:00-21:00  
札哈木樂舞集  
白明光  
(吳若星光大樂前鼓手)  
巴賴  
(2014年度臺灣原住民族數字獎得主)

**8/12 音樂舞台 X 星光電影院**  
18:30-20:00  
札哈木樂舞集  
大野狼與小紅帽  
(原唱與伴舞團體)

**8/26 DIY手作 X 音樂祭**  
16:00-17:00  
織布鑄匙圈/織布包扣髮圈  
19:00-21:00  
札哈木樂舞集  
武勇、連印  
(家園劇場資深大舞臺家)  
吳真恩  
(2014年度臺灣原住民族語言傳唱獎得主)

指導單位：原住民族委員會  
主辦單位：臺南市政府 (民族事務委員會)  
協辦單位：原住民族委員會原住民族文化發展中心  
財團法人公共電視文化事業基金會



## Pqasaw ta 首場



5月20日，Pqasaw ta 音樂會，為配合臺灣原住民族文化園區開園30週年，特別邀請來自原住民族文化發展中心「娜麓灣樂舞劇團」與本府長期培育「札哈木樂舞集」共同演出，以及原住民新星-張仰華獻唱魯凱族的天籟美聲，為本年度音樂祭系列活動揭開序幕。活動當天亦設有札哈木原住民市集，讓市民朋友在欣賞原住民樂舞文化及當代族語創作流行音樂的同時，還能夠品嚐道地原住民傳統美食及欣賞原住民手創藝品。

由本府民族事務委員會汪志敏主委開幕致詞，並邀請原住民族委員會原住民族文化發展中心曾智勇主任代表致詞，對前來參與表演的人員與市民朋友表達感謝，期望藉札哈木音樂祭活動的舉辦，增添府城藝文展演的豐富性，充實市民假日休閒活動，並增進市民認識傳統原住民樂舞及古謠之美。





## Pqasaw ta 第二場

6月24日，Pqasaw ta 音樂會第二場，由本府培育多年的札哈木樂舞集帶動現場熱鬧的氣氛，邀請泰雅族歌手羅美玲及布農族創作歌手全世煌，來到音樂祭為市民朋友獻唱。當日札哈木市集亦安排原味DIY手作活動，讓民眾親手製作專屬的織布鑰匙圈與織布髮圈，體驗原住民傳統織布之編織文化與編織技巧。

